

PL / CYFROWA STACJA POGODY KOLOR LCD OMEGA OWS26C

Dziękujemy za zakup naszej nowoczesnej cyfrowej stacji pogody OMEGA OWS26C. Przed użyciem prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji, która pomoże Ci zakończyć instalację produktu i pokaże, jak z niego korzystać.

CECHY

- Termometr: zakres pomiarowy temperatury: 0-50°C [32°F-122°F].
- Precyzja: 1°C
- Higrometr: zakres pomiaru wilgotności: 20% -99%
- Wyświetlacz: max/min rekordy temperatury i wilgotności.
- Kalendarz: lata 2001-2099. Naciśnij przycisk MODE jeden raz, aby przejść do widoku kalendarza nacinić przycisk MODE drugi raz, aby zobaczyć czas alarmu.

USTAWIANIE CZASU

- Naciśnij przycisk MODE przez 3 sekundy, aby wejść w ustawiania czasu.
- Cyfry godziny migają i można je ustawić naciskając UP lub DOWN.
- Nacinić przycisk MODE. Cyfry minut migają można je ustawić naciskając UP lub DOWN.

KALENDARZ

- Nacinić przycisk MODE, aby wyświetlić tryb kalendarza.
- ROK - naciśnij przycisk MODE przez 3 sekund aby wejść w tryb ustawień kalendarza. Cyfry roku zaczynają migać i można dokonać korekty ustawienia naciskając UP lub DOWN.
- Miesiąc - naciśnij ponownie przycisk MODE. Cyfry miesiąca zaczynają migać i można dokonać korekty ustawienia naciskając UP lub DOWN.
- DZIEŃ - naciśnij po raz kolejny przycisk MODE. Cyfry dni miesiąca zaczynają migać i można je ustawić, naciskając UP lub DOWN.

ALARM

Włączanie/Wyłączanie. Naciśnij przycisk UP, aby włączyć/wyłączyć alarm.

MAX/MIN

- Nacinić przycisk MAX/MIN, aby wyświetlić rekordy temperatury MAX i zapisy wilgotności.
- Nacinić przycisk MAX/MIN ponownie, aby wyświetlić temperatury MIN i rekord wilgotności.
- Zapis temperatur/wilgotności MAX/MIN zostaną skasowane automatycznie codziennie o 00:00.

12/24 GODZINNY FORMAT CZASU

W trybie czasu, naciśnij przycisk UP przez 3 sek., aby przełączyć urządzenie w 12 lub 24 godzinny format wyświetlania czasu.

FORMAT WYŚWIETLANIA TEMPERATURY

Nacinić przycisk DOWN, aby przełączyć urządzenie pomiędzy wyświetlaniem °C/°F.

TRYB DRZEMKI - SNOOZE

Podczas alarmu naciśnij SNZ, aby uruchomić tryb drzemki.

ENG / DIGITAL WEATHER STATION OMEGA OWS26C

Thank you for purchasing our modern digital weather station OMEGA OWS26C. Before use, please read this manual carefully. This manual will help you complete the product's installation and show you how to use it.

FEATURES

- Measuring temperature range: 0-50°C [32°F-122°F].
- Measuring humidity range: 20%-99%
- Precision: 1°C
- Display: max/min temperature and humidity records.
- Calendar: 2001-2099 year.

OPERATION

- Press MODE one time to view calendar.
- Press MODE one more time to view alarm time.

SETTING TIME

- Press MODE for 3 seconds to enter time setting mode.
- The hour digits are blinking and can be set by pressing UP or DOWN for setting hour.
- Press MODE again: the minute digits are blinking and can be set by pressing UP or DOWN for setting minute.

SETTING CALENDAR

- Press MODE to view calendar.
- Press MODE for 3 seconds to enter the calendar setting mode.
- The year digits are blinking and can be set by pressing UP or DOWN for setting year.
- Press MODE again: the month digits are blinking and can be set by pressing UP or DOWN for setting month. Press MODE again: the day digits are blinking and can be set by pressing UP or DOWN for setting day.

ALARM ON/OFF

Press UP to turn alarm on/off.

MAX/MIN

- Press MAX/MIN to view MAX temperature and humidity records.
- Press MAX/MIN again to view MIN temperature and humidity record.
- The record of MAX/MIN will be cleared automatically everyday on 0:00.

12/24 FORMAT HOUR

At the time mode, press UP for 3 seconds to switch 12 or 24 format hour time display.

TEMPERATURE DISPLAY FORMAT

Press DOWN to switch C/F display.

SNOOZE

In alarm mode, press SNZ to enter snooze mode.

DE / DIGITALE WETTERSTATION OMEGA OWS26C

Vielen Dank für den Kauf unserer modernen digitalen Wetterstation MEGAOWS-26C. Vor der Verwendung lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Dieses Handbuch wird Ihnen beider Installation von der Wetterstation helfen und zeigt Ihnen, wie man es benutzt.

EIGENSCHAFTEN

- Mess-Temperaturbereich: 0-50°C [32°F-122°F].
- Mess-Luftfeuchtigkeit: 20%-99%
- Genauigkeit: 1°C/Display: max/min Temperatur und Luftfeuchtigkeit Aufzeichnungen
- Kalender: 2001-2099 Jahr.

BEDIENUNG

Drücken Sie MODE einmal, um den Kalender anzuzeigen Drücken Sie MODE ein weiteres Mal, um die Alarmzeit anzuzeigen Einstellen der Uhrzeit: Drücken Sie MODE für 3 Sekunden, um in die Zeiteinstellung zu gelangen. Die Ziffern für die Stundenanzeige blinken und können durch das Drücken der UP- oder DOWN Taste eingestellt werden. Drücken Sie MODE erneut. Die Ziffern für die Minutenanzeige blinken und können durch das Drücken der UP- oder DOWN Taste eingestellt werden.

EINSTELLEN DES KALENDERS

Drücken Sie MODE, um den Kalender zu sehen Drücken Sie MODE für 3 Sekunden um die Kalender Einstellungen aufzurufen. Die Jahr Ziffern blinken und können durch das Drücken der UP- oder DOWN Taste eingestellt werden. Drücken Sie MODE erneut. Die Monat Ziffern blinken und können durch das Drücken der UP- oder DOWN Taste eingestellt werden. Drücken Sie MODE erneut: Die Tag Ziffern blinken und können durch das Drücken der UP- oder DOWN Taste eingestellt werden.

1

ALARM EIN / AUS

Drücken Sie UP Taste um den Alarm ein / auszuschalten.

MAX/MIN

Drücken Sie MAX/MIN, um die maximale Tagestemperatur und Luftfeuchtigkeit anzuzeigen. Drücken Sie MAX/MIN erneut, um die minimale Tagestemperatur und Luftfeuchtigkeit anzuzeigen. Die Aufzeichnung der MAX/MIN wird automatisch jeden Tag um 0:00 gelöscht.

12/24 ZEITANZEIGE FORMAT

Bei der Zeitanzeige, drücken Sie die UP Taste für 3 Sekunden um zwischen 12 oder 24 Zeitanzeige Format zu wechseln.

FORMAT DER TEMPERATURANZEIGE

Drücken Sie DOWN Taste um zwischen °C/°F Anzeige zu wechseln.

SNOOZE

Wenn der Wecker läutet, drücken Sie SNZ Taste um Snooze-Modus zu aktivieren.

FR / DIGITALS TATION MÉTÉO OMEGA OWS26C

Merci d'avoir choisi notre station météo moderne OMEGA OWS26C. Avant l'utilisation, s'il vous plaît lisez attentivement ce manuel. Ce manuel vous aidera à terminer l'installation du produit et vous montrera comment l'utiliser.

CARACTÉRISTIQUES

- Thermomètre: plage de mesure: 0-50°C [32°F-122°F].
- Précision: 1°C
- Hygromètre: Humidité Plage de mesure: 20% - 99%
- Affichage: max/min enregistrements de température et d'humidité.
- Calendrier: les années 2001-2099.

ACTION

- Appuyez une fois sur le bouton MODE pour aller à l'affichage du calendrier.
- Appuyez une seconde fois sur le bouton MODE pour voir l'heure d'alarme.

CALENDRIER

- Appuyez sur le bouton MODE pour afficher le mode calendrier.
- ANNÉE - Appuyez sur le bouton MODE pendant 3 secondes pour entrer dans le mode de configuration calendrier. Les chiffres de l'année clignotent et vous pouvez ajuster les paramètres en appuyant sur les touches HAUT ou BAS.
- MOIS appuyez sur la touche MODE les chiffres du mois clignotent et vous pouvez ajuster les paramètres en appuyant sur les touches HAUT ou BAS.
- DAY appuyez de nouveau sur la touche MODE les chiffres des jours clignotent et peuvent être réglées en appuyant sur les touches HAUT ou BAS.

ALARME

On/Off appuyez sur la touche UP pour activer/désactiver l'alarme.

MAX/MIN

Appuyez sur le MIN/MAX pour afficher les enregistrements de température MAX et les registres de l'humidité. Appuyez sur le bouton MAX/MIN pour afficher la température MIN et enregistrer l'humidité. Noter la température / humidité MAX/MIN sera supprimé automatiquement chaque jour à 00:00.

12/24 HEURES FORMAT DE L'HEURE

En mode heure, appuyez sur le bouton pendant 3 secondes pour passer au format 12 ou 24 heures de temps.

FORMAT D'AFFICHAGE DE LA TEMPÉRATURE

Appuyez sur Bas pour basculer entre l'affichage °C/°F MAX/MIN 12/24 horodigital format.

SNOOZE

Pendant l'alarme, appuyez SNZ pour lancer le mode snooze.

2



Producent: Platinet S.A.
ul. Christo Botewa 48, 30-798 Kraków

Deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt: Cyfrowa stacja pogodowa, model: OWS26C jest zgodny z postanowieniami następującej dyrektywy CE 2004/108/EC oraz spełnia wymagania następujących norm: EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011, EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008,

Niniejszym Platinet oświadcza, że w/w produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami dyrektywy 2004/108/EC. Urządzenie może być wykorzystywane na terenie Polski. Rok w którym zostało naniesione CE: 2014

PLATINET S.A.
Krzysztof Potok
PREZES ZARZĄDU

Prezes Zarządu



ES Información Manual del usuario. Debido al espacio limitado en el empaque del producto, el manual de usuario en Español se puede encontrar en la siguiente página web: www.support.platinet.pl **IT** Manuale d'uso informazioni: A causa dello spazio limitato nella confezione, il manuale utente in Italiano si possono trovare online nel sito www.support.platinet.pl **MK** Упутство за користење: Поради ограниченог простор на пакувањето, упутство за користење на македонски јазик може да се најде онлајн на веб-сајто: www.support.platinet.pl **FR** Information sur le Guide d'utilisateur. A cause de place limitée dans le packaging, le guide d'utilisateur en Français peut être trouvé sur le site: www.support.platinet.pl **DE/AU/CH** Benutzerhandbuch Informationen: Aufgrund der begrenzten Raum in der Verpackung, alle Platinet Waren Anweisungen können Sie auf unserer Website finden: www.support.platinet.pl **HU** Információ a használati útmutatóról. A csomagolásban található helyi szövegeket miatt a magyar nyelvű kezelési útmutató online érhető el, a következő weboldalon: www.support.platinet.pl **SRB** Упутство за коришћење: 360 ограниченог простора у паковању, упутству за коришћење на српском језику могу се наћи онлајн на веб-сајту: www.support.platinet.pl **HR** Upute za upotrebu: Zbog ograničenog prostora u ambalaži, upute za upotrebu na hrvatskom jeziku mogu se naći online na web stranici: www.support.platinet.pl **SK** Návod na obsluhu, z dôvodu rozmerov balenia, nájdete na internetovej stránke www.support.platinet.pl **CZ** Návod k obsluze, z důvodu rozměrů balení, naleznete na internetové stránce www.support.platinet.pl **LT** Vartotojų vadovas informacija. Dėl ribotos erdvės pakuotės, vartotojų vadovą lietuvių kalba galima rasti internete svetainėje: www.support.platinet.pl **LV** Lietotāja rokasgrāmata informācija. Nemot vērā ierobežoto telpu iepakojumā, lietošanas pamācība lietuviešu valodā var atrast internetā, mājas lapā: www.support.platinet.pl **EST** Kasutusjuhend teavet. Tülenevalt piiratud ruumi pakend, kasutusjuhend leedu võib leida online kodulehel: www.support.platinet.pl **SWE** Bruksanvisning information. På grund av begränsat utrymme i förpackningen, kan en manual i litauiska hittas online på hemsidan: www.support.platinet.pl **FIN** Käyttöohje tiedot. Tilanpuuttelee vuoksi pakkauskassa, ohjekirjat Lietuan löytyy netistä verkkosivulla: www.support.platinet.pl **PL** Eкхeрiрiо пlрoрopиoв. Лoвoч тo пepиoрoмeнoу xopуpo oт oткeчкoвaнo, тo eкхeрiрiо xрiсoс oт Eллнлкн лoвoсoт пpocтop в вeбcайтe oтo дoбoдкoтo oтнe oтoтoтoлo: www.support.platinet.pl **RU** Информация о руководстве пользователя. Из-за ограниченного пространства на упаковке, руководство пользователя на русском языке можно найти в Интернете на веб-сайте: www.support.platinet.pl **UA** Посібник користувача. Через обмежений простір на упаковці, посібник користувача на українській мові можна знайти в Інтернеті на веб-сайті: www.support.platinet.pl **RO** Manualul de instrucție. Luand în vedere limita de spațiu la ambalaj manualul de instrucție în limba română se poate găsi pe website: www.support.platinet.pl **BG** Упътване: Поради ограниченото място върху опаковката, ръководство за употреба на български може да бъде изтеглено онлайн на уебсайта: www.support.platinet.pl

3

4